

# rossin night and day

**Insights,** Stories und  
aktuelle Trends aus der Design-  
Welt. Willkommen bei rossin.

Insights, stories and current trends from the design world.  
Welcome to the rossin world.

Approfondimenti, storie e tendenze attuali dal mondo del design.  
Benvenuti nel mondo rossin.



# from hamburg to the world

von hamburg in die welt  
*da Amburgo nel mondo*

Kompakt. Schön. Zeitlos. Das ist elba, designed in Hamburg.  
Ein Interview mit JOI-Design

**From Hamburg where it was designed to Italy, here is elba – compact, beautiful and timeless. A Interview with JOI-Design**

*Da Amburgo dove è stata disegnata all'Italia, ecco elba seduta compatta, bella e senza tempo. Un'intervista con JOI-Design*

JOI-Design gilt als eines der führenden europäischen Designstudios mit Sitz in Hamburg. Das Büro entwirft und realisiert weltweit Hotels. JOI-Design steht dafür, Emotionen in Design zu übersetzen und Design in gebaute Atmosphäre: Eine Atmosphäre, die Gäste suchen, lieben und deshalb bleiben. Genau aus diesem Grund hat sich rossin für die Kreation von elba für JOI-Design entschieden.

Wie würden Sie, Ihr Büro und Ihre Art zu arbeiten beschreiben?

Mit beiden Beinen auf dem Boden, dem Kopf aber über den Wolken schauen wir nach den Sternen und stehen dabei für

europäische Kultur, Authentizität und moderne Eleganz – immer im festen Glauben daran, dass das Design der beste Concierge für die Hotellerie ist!

Was hat Ihnen an der Zusammenarbeit mit der Marke rossin gefallen?

rossin hat dasselbe Verständnis von Design wie wir. Design macht ein Hotel unverwechselbar, gemütlich, aufregend, lässig, elegant. Es ist nicht immer so, dass unsere Auftraggeber dieselbe Sprache sprechen wie wir. Das erleichtert die Zusammenarbeit ungemein und ist ein wichtiger Schlüssel für den Erfolg.



Abgerundete Formen und ein zeitloses Design. Das ist elba, designed in Hamburg.  
**Rounded shapes and a timeless design. That is elba, designed in Hamburg.**  
*Forme arrotondate e un design senza tempo. Questa è elba, progettata ad Amburgo.*



JOI-Design, die neue Partnerschaft mit 5 Mitgliedern. **JOI-Design, the new partnership with 5 members.** *JOI-Design, la nuova partnership a 5.*

Was haben Sie gemeinsam erreicht?

Mit den Kollektionen elba und nido haben wir einzigartige Modelle geschaffen. Die Modelle überzeugen nicht allein durch ihre Form, sondern auch durch Emotionen, Geborgenheit, Komfort und ihre Unverwechselbarkeit. Aus diesem Grund werden sie vom Markt sehr gut angenommen.

Wie geht es weiter?

Wir freuen uns auf weitere gemeinsame Projekte. rossin macht das, was sie tun, mit der gleichen Begeisterung wie wir. Das macht einfach Spaß und ist Ansporn für kreative Ideen.

**JOI-Design, based in Hamburg, is considered one of Europe's leading design studios. The office designs and builds hotels all over the world.**

**The philosophy of this renowned studio is to translate emotions into design and design into special environments with an atmosphere that guests seek, like and decide to live. This concept persuaded rossin to start the partnership with JOI-Design for the realisation of elba.**

**How would you describe your studio and the way you work?**

**With both feet on the ground but with our heads above the clouds, we look to**

the stars and try to represent European culture, its authenticity and modern elegance, always believing that design is the best companion for the hotel industry!

What did you like about working with the rossin brand?

We share the same concept of design with rossin. Design can make a hotel unique, cosy, exciting, relaxing and elegant. With rossin we have found a partner who speaks the same language as we do. And this facilitates collaboration considerably, which is crucial for success.

What did you achieve together?

With the elba and nido collections, we have created unique models. The models are convincing not only for their shape, but also because they transmit emotion, safety, comfort and originality. For these reasons they have been well received by the market.

What's next?

We're looking forward for working on more projects together. rossin shows the same enthusiasm for new projects as we do and this not only makes it fun but it also triggers creativity and new ideas.

La filosofia di questo rinomato studio sta nel tradurre le emozioni in design e il design in ambienti speciali con un'atmosfera che gli ospiti cercano per innamorarsi e restare. Proprio questo credo ha convinto rossin a collaborare con JOI-Design per la realizzazione di elba.



nido schafft Geborgenheit in Lobbys, Office-Bereichen, SPAs.  
**nido ideal shelter in lobbies, office areas, SPAs.**  
nido, ideale rifugio, nelle lobby, negli uffici e nelle SPA.

Come descriverebbe il vostro Studio e il modo di lavorare?

Con entrambi i piedi per terra ma con la testa oltre le nuvole, guardiamo alle stelle e rappresentiamo la cultura europea, l'autenticità e l'eleganza moderna credendo sempre fermamente che il design sia il miglior compagno per l'industria alberghiera!

Cosa le è piaciuto del lavoro con il marchio rossin?

Con rossin condividiamo la stessa idea del design. Il design può rendere un hotel unico, accogliente, emozionante, rilassante ed elegante. Con rossin abbiamo trovato un partner che parla la nostra stessa lingua. E questo aspetto facilita immensamente la collaborazione ed è fondamentale per il successo.

Cosa avete realizzato insieme?

Con le collezioni elba e nido, abbiamo creato modelli unici. I modelli sono convincenti non solo per la loro forma, ma anche per l'emozione, la sicurezza, il comfort e la loro originalità. Per questo motivo piacciono e sono stati ben accolti dal mercato.

Come intendete procedere?

Non vediamo l'ora di realizzare altri progetti insieme. rossin ha esattamente lo stesso nostro entusiasmo nel realizzare nuovi prodotti. E questo è uno stimolo alla creatività e a nuove idee.

360



Im Capri by Fraser Leipzig fügt sich unsere elba collection perfekt ins Raumgefühl. In the Capri by Fraser Leipzig, our elba collection fits perfectly into the feeling of space. Nel Capri by Fraser di Lipsia, la nostra collezione elba si adatta perfettamente alla sensazione di spazio.



Mit der verspielten und abgerundeten Form bereichern unser Sofa und Sessel elba den Raum. **With the playful and rounded shape, our sofa and armchair elba enrich the room.** Con la loro forma giocosa e arrotondata, il nostro divano e la poltrona elba arricchiscono la stanza.



Photos: © Capri by Fraser Leipzig (D), © Christian Kretschmar for JOI-Design

In einem schönen Umfeld leben möchte jeder. Aber wie entsteht ein angenehmes Raumgefühl? rossin living ist die neue Wohnkultur für Ihr Ambiente: Zeitlose Möbel und besonderer Komfort zum Wohlfühlen.

**Everyone wants to live in a beautiful environment. But how do you create a pleasant habitat? rossin living is the new style of living for your rooms: timeless furniture with style, heightened comfort for relaxation.**

Tutti vogliono vivere in un bell'ambiente. Ma come si crea una sensazione di benessere negli spazi? rossin living è la nuova proposta per i vostri ambienti: mobili senza tempo con stile e un comfort speciale per sentirsi bene.